

# Statistische Berichte



Statistisches Amt  
für Hamburg und Schleswig-Holstein

Der Norden zählt

STATISTIKAMT NORD

G IV 3 - m 12/10 H

5. Mai 2011

## Entwicklung von Umsatz und Beschäftigung im Gastgewerbe in Hamburg Dezember 2010

Tabelle 1 Umsatz und Beschäftigung im Gastgewerbe in Hamburg

| Jahr<br>Monat                      | Umsatz<br>in je-<br>weiligen<br>Preisen | Beschäftigte   |                            |                            | Umsatz<br>in je-<br>weiligen<br>Preisen                              | Beschäftigte   |                            |                            |
|------------------------------------|---|----------------|----------------------------|----------------------------|--|----------------|----------------------------|----------------------------|
|                                    |   | ins-<br>gesamt | Voll-<br>beschäf-<br>tigte | Teil-<br>beschäf-<br>tigte |  | ins-<br>gesamt | Voll-<br>beschäf-<br>tigte | Teil-<br>beschäf-<br>tigte |
| Monatsdurchschnitt (MD) 2005 = 100 |   |                |                            |                            | Veränderung gegenüber dem<br>jeweiligen Vorjahreszeitraum in Prozent |                |                            |                            |
| 2005 MD                            | 100,0                                   | 100,0          | 100,0                      | 100,0                      |  |                |                            |                            |
| 2006 MD                            | 105,9                                   | 101,7          | 100,0                      | 103,4                      | + 4,0  | + 2,8          | + 3,1                      | + 2,5                      |
| 2007 MD                            | 110,5                                   | 103,7          | 103,4                      | 104,0                      | - 0,5  | - 1,7          | + 0,5                      | - 3,3                      |
| 2008 MD                            | 105,8                                   | 100,3          | 102,6                      | 98,2                       | - 4,3  | - 3,3          | - 0,8                      | - 5,6                      |
| 2009 MD                            | 102,2                                   | 99,5           | 103,1                      | 96,1                       | - 3,4  | - 0,8          | + 0,5                      | - 2,1                      |
| 2010 MD                            | 105,8                                   | 99,5           | 103,5                      | 95,8                       | + 3,5  | + 0,0          | + 0,4                      | - 0,3                      |
| 2009 Januar                        | 88,2                                    | 97,5           | 100,6                      | 94,5                       | + 0,8  | - 0,3          | + 2,5                      | - 3,3                      |
| Februar                            | 90,5                                    | 97,6           | 100,9                      | 94,5                       | - 4,2  | - 0,1          | + 2,2                      | - 2,3                      |
| März                               | 99,4                                    | 99,0           | 101,7                      | 96,3                       | - 3,6  | + 0,4          | + 1,5                      | - 0,9                      |
| April                              | 98,5                                    | 99,3           | 102,3                      | 96,3                       | - 10,7   | + 1,0          | + 0,2                      | + 1,7                      |
| Mai                                | 107,8                                   | 99,4           | 103,6                      | 95,6                       | - 6,3  | - 3,4          | + 0,4                      | - 6,8                      |
| Juni                               | 104,7                                   | 99,6           | 103,0                      | 96,3                       | - 0,9  | - 1,3          | + 0,8                      | - 3,4                      |
| Juli                               | 102,5                                   | 98,6           | 103,2                      | 94,4                       | - 3,0  | - 3,3          | - 0,2                      | - 6,3                      |
| August                             | 100,1                                   | 98,9           | 104,0                      | 94,4                       | - 0,8  | - 0,4          | + 1,0                      | - 1,6                      |
| September                          | 111,7                                   | 100,9          | 104,6                      | 97,4                       | - 5,1  | - 0,1          | + 0,1                      | - 0,3                      |
| Oktober                            | 108,3                                   | 101,5          | 105,2                      | 98,1                       | - 3,9  | + 0,4          | + 1,0                      | - 0,2                      |
| November                           | 102,4                                   | 100,9          | 105,4                      | 96,8                       | - 4,7  | - 0,6          | - 0,2                      | - 0,7                      |
| Dezember                           | 111,8                                   | 100,9          | 103,0                      | 98,6                       | + 2,5  | - 1,9          | - 3,2                      | - 1,0                      |
| 2010 Januar                        | 87,5                                    | 99,3           | 101,5                      | 97,0                       | - 0,8  | + 1,8          | + 0,9                      | + 2,6                      |
| Februar                            | 88,4                                    | 98,8           | 101,6                      | 96,1                       | - 2,3  | + 1,2          | + 0,7                      | + 1,7                      |
| März                               | 103,7                                   | 98,2           | 102,6                      | 94,3                       | + 4,3  | - 0,8          | + 0,9                      | - 2,1                      |
| April                              | 102,7                                   | 99,0           | 103,5                      | 95,0                       | + 4,3  | - 0,3          | + 1,2                      | - 1,3                      |
| Mai                                | 110,9                                   | 97,8           | 103,2                      | 93,2                       | + 2,9  | - 1,6          | - 0,4                      | - 2,5                      |
| Juni                               | 107,4                                   | 98,2           | 102,7                      | 94,3                       | + 2,6  | - 1,4          | - 0,3                      | - 2,1                      |
| Juli                               | 103,5                                   | 98,4           | 101,6                      | 95,3                       | + 1,0  | - 0,2          | - 1,6                      | + 1,0                      |
| August                             | 107,5                                   | 100,0          | 105,0                      | 95,7                       | + 7,4  | + 1,1          | + 1,0                      | + 1,4                      |
| September                          | 118,7                                   | 100,3          | 104,2                      | 96,6                       | + 6,3  | - 0,6          | - 0,4                      | - 0,8                      |
| Oktober                            | 115,6                                   | 100,4          | 105,1                      | 96,3                       | + 6,7  | - 1,1          | - 0,1                      | - 1,8                      |
| November                           | 111,5                                   | 101,6          | 105,8                      | 97,7                       | + 8,9  | + 0,7          | + 0,4                      | + 0,9                      |
| Dezember                           | 112,5                                   | 101,4          | 104,8                      | 98,2                       | + 0,7  | + 0,5          | + 1,7                      | - 0,4                      |

Alle Messzahlen und Veränderungsdaten in diesem Statistischen Bericht sind, soweit sie zurückliegende Berichtszeiträume von bis zu 24 Monaten betreffen, als vorläufig anzusehen. Sie werden monatlich rückwirkend durch nachträglich eingehende Meldungen und Korrekturen aktualisiert.

Bitte beachten Sie die ab Monat Juni 2010 ergänzten methodischen Hinweise zur „Rotation“ (Seite 3).

Auskunft zu dieser Veröffentlichung: Ingrid Weißenberg · Telefon: 040 42831-1826 · E-Mail: [binnenhandel@statistik-nord.de](mailto:binnenhandel@statistik-nord.de)

Statistisches Amt für Hamburg und Schleswig-Holstein · Anstalt des öffentlichen Rechts · Post: 20453 Hamburg · E-Mail: [poststelle@statistik-nord.de](mailto:poststelle@statistik-nord.de)  
Internet: [www.statistik-nord.de](http://www.statistik-nord.de) © Auszugsweise Vervielfältigung und Verbreitung mit Quellenangabe gestattet.

**Tabelle 2 Umsatz im Gastgewerbe in Hamburg nach Wirtschaftszweigen**

| Nummer der Klassifikation <sup>1</sup> | Wirtschaftszweig  | Umsatz                |               |               |                      |                            |               |               |                      |
|--|---|-----------------------|---------------|---------------|----------------------|----------------------------|---------------|---------------|----------------------|
|  |   | Dezember 2010         | Dezember 2009 | November 2010 | Januar-Dezember 2010 | Dezember 2010              | Dezember 2009 | November 2010 | Januar-Dezember 2010 |
|  |   | in jeweiligen Preisen |               |               |                      | in Preisen des Jahres 2005 |               |               |                      |
|  |   | 2005 = 100            |               |               |                      |                            |               |               |                      |
| <b>55.1</b>                            | <b>Hotels, Gasthöfe u. Pensionen</b>                      | <b>127,3</b>          | <b>120,9</b>  | <b>146,5</b>  | <b>133,0</b>         | <b>110,5</b>               | <b>110,5</b>  | <b>126,5</b>  | <b>114,8</b>         |
| <b>55</b>                              | <b>Beherbergung</b>                                       | <b>123,4</b>          | <b>117,5</b>  | <b>141,3</b>  | <b>129,6</b>         | <b>108,1</b>               | <b>108,3</b>  | <b>123,7</b>  | <b>113,2</b>         |
| <b>56.1</b>                            | <b>Restaurants, Gaststätten, Imbissstuben, Cafés u.Ä.</b> | <b>106,7</b>          | <b>107,4</b>  | <b>97,5</b>   | <b>94,9</b>          | <b>98,3</b>                | <b>100,1</b>  | <b>90,0</b>   | <b>88,0</b>          |
| 56.10.1                                | Restaurants mit herkömmlicher Bedienung                   | 109,6                 | 113,0         | 97,9          | 93,8                 | 100,8                      | 105,2         | 90,2          | 86,9                 |
| 56.10.2                                | Restaurants mit Selbstbedienung                           | 90,7                  | 88,7          | 89,1          | 92,4                 | 94,6                       | 93,5          | 93,1          | 97,0                 |
| 56.10.3                                | Imbissstuben  | 108,2                 | 103,7         | 101,8         | 99,4                 | 101,5                      | 98,6          | 95,7          | 93,8                 |
| <b>56.2</b>                            | <b>Caterer u. sonstige Verpflegungsdienstleist.</b>       | <b>115,2</b>          | <b>116,4</b>  | <b>115,2</b>  | <b>109,0</b>         | <b>107,4</b>               | <b>109,9</b>  | <b>107,5</b>  | <b>102,2</b>         |
| <b>56.3</b>                            | <b>Ausschank von Getränken</b>                            | <b>91,9</b>           | <b>94,2</b>   | <b>87,1</b>   | <b>81,8</b>          | <b>79,7</b>                | <b>82,7</b>   | <b>75,6</b>   | <b>71,3</b>          |
| 56.30.1                                | Schankwirtschaften  | 82,1                  | 85,7          | 75,7          | 72,2                 | 70,4                       | 74,2          | 64,9          | 62,1                 |
| <b>56</b>                              | <b>Gastronomie</b>  | <b>106,8</b>          | <b>107,8</b>  | <b>99,3</b>   | <b>95,8</b>          | <b>98,0</b>                | <b>100,1</b>  | <b>91,3</b>   | <b>88,5</b>          |
| <b>561-01</b>                          | <b>Gaststättengewerbe (56.1+56.3)</b>                     | <b>104,0</b>          | <b>104,9</b>  | <b>95,6</b>   | <b>92,5</b>          | <b>94,8</b>                | <b>96,9</b>   | <b>87,4</b>   | <b>84,9</b>          |
| <b>55-01</b>                           | <b>Gastgewerbe (55+56)</b>                                | <b>112,5</b>          | <b>111,8</b>  | <b>111,5</b>  | <b>105,8</b>         | <b>102,0</b>               | <b>103,6</b>  | <b>100,9</b>  | <b>96,1</b>          |

**Tabelle 3 Umsatzentwicklung im Gastgewerbe in Hamburg nach Wirtschaftszweigen**

| Nummer der Klassifikation <sup>1</sup> | Wirtschaftszweig  | Veränderung der Umsatzwerte |               |                      |                            |                      |                      |
|--|---|-----------------------------|---------------|----------------------|----------------------------|----------------------|----------------------|
|  |   | Dezember 2010               |               | Januar-Dezember 2010 |                            | Januar-Dezember 2010 |                      |
|  |   | gegenüber                   |               |                      |                            |                      |                      |
|  |   | Dezember 2009               | November 2010 | Januar-Dezember 2009 | Dezember 2009              | November 2010        | Januar-Dezember 2010 |
|  |   | in jeweiligen Preisen       |               |                      | in Preisen des Jahres 2005 |                      |                      |
| Prozent                                |   |                             |               |                      |                            |                      |                      |
| <b>55.1</b>                            | <b>Hotels, Gasthöfe u. Pensionen</b>                      | <b>+ 5,2</b>                | <b>- 13,1</b> | <b>+ 9,1</b>         | <b>+ 0,0</b>               | <b>- 12,6</b>        | <b>+ 3,3</b>         |
| <b>55</b>                              | <b>Beherbergung</b>                                       | <b>+ 5,0</b>                | <b>- 12,7</b> | <b>+ 8,2</b>         | <b>- 0,2</b>               | <b>- 12,6</b>        | <b>+ 2,4</b>         |
| <b>56.1</b>                            | <b>Restaurants, Gaststätten, Imbissstuben, Cafés u.Ä.</b> | <b>- 0,7</b>                | <b>+ 9,3</b>  | <b>+ 1,4</b>         | <b>- 1,9</b>               | <b>+ 9,2</b>         | <b>+ 0,1</b>         |
| 56.10.1                                | Restaurants mit herkömmlicher Bedienung                   | - 3,0                       | + 12,0        | + 0,0                | - 4,1                      | + 11,8               | - 1,4                |
| 56.10.2                                | Restaurants mit Selbstbedienung                           | + 2,3                       | + 1,8         | + 4,9                | + 1,1                      | + 1,6                | + 3,5                |
| 56.10.3                                | Imbissstuben  | + 4,4                       | + 6,4         | + 2,3                | + 3,0                      | + 6,1                | + 1,2                |
| <b>56.2</b>                            | <b>Caterer u. sonstige Verpflegungsdienstleist.</b>       | <b>- 1,0</b>                | <b>+ 0,0</b>  | <b>+ 3,4</b>         | <b>- 2,2</b>               | <b>- 0,1</b>         | <b>+ 2,2</b>         |
| <b>56.3</b>                            | <b>Ausschank von Getränken</b>                            | <b>- 2,5</b>                | <b>+ 5,5</b>  | <b>+ 0,4</b>         | <b>- 3,6</b>               | <b>+ 5,4</b>         | <b>- 0,6</b>         |
| 56.30.1                                | Schankwirtschaften  | - 4,1                       | + 8,5         | - 1,5                | - 5,1                      | + 8,5                | - 2,4                |
| <b>56</b>                              | <b>Gastronomie</b>  | <b>- 0,9</b>                | <b>+ 7,5</b>  | <b>+ 1,6</b>         | <b>- 2,1</b>               | <b>+ 7,3</b>         | <b>+ 0,3</b>         |
| <b>561-01</b>                          | <b>Gaststättengewerbe (56.1+56.3)</b>                     | <b>- 0,9</b>                | <b>+ 8,8</b>  | <b>+ 1,3</b>         | <b>- 2,1</b>               | <b>+ 8,5</b>         | <b>+ 0,0</b>         |
| <b>55-01</b>                           | <b>Gastgewerbe (55+56)</b>                                | <b>+ 0,7</b>                | <b>+ 0,9</b>  | <b>+ 3,6</b>         | <b>- 1,6</b>               | <b>+ 1,1</b>         | <b>+ 0,9</b>         |

<sup>1</sup> Klassifikation der Wirtschaftszweige, Ausgabe 2008 (WZ 2008)

**Tabelle 4 Beschäftigte im Gastgewerbe in Hamburg nach Wirtschaftszweigen**

| Nummer der Klassifikation <sup>1</sup> | Wirtschaftszweig   | Beschäftigte  |              |              | Veränderung der Beschäftigtenzahl     |              |               |   |              |               |
|--|--|---------------|--------------|--------------|---------------------------------------|--------------|---------------|---|--------------|---------------|
|  |  | insgesamt     | davon        |              | insgesamt                             | davon        |               | insgesamt   | davon        |               |
|  |  |               | Vollzeit     | Teilzeit     |                                       | Vollzeit     | Teilzeit      |   | Vollzeit     | Teilzeit      |
|  |  | Dezember 2010 |              |              | Dezember 2010 gegenüber Dezember 2009 |              |               | Januar - Dezember 2010 gegenüber Januar - Dezember 2009 |              |               |
| 2005 = 100                             |  |               | Prozent      |              |                                       |              |               |   |              |               |
| <b>55.1</b>                            | <b>Hotels, Gasthöfe u. Pensionen</b>                               | <b>116,2</b>  | <b>116,1</b> | <b>115,0</b> | <b>+ 6,0</b>                          | <b>+ 1,4</b> | <b>+ 21,4</b> | <b>+ 1,1</b>  | <b>- 2,1</b> | <b>+ 12,0</b> |
| <b>55</b>                              | <b>Beherbergung</b>  | <b>113,2</b>  | <b>114,7</b> | <b>107,1</b> | <b>+ 2,9</b>                          | <b>+ 0,1</b> | <b>+ 11,3</b> | <b>+ 0,0</b>  | <b>- 1,9</b> | <b>+ 5,7</b>  |
| <b>56.1</b>                            | <b>Restaurants, Gaststätten, Imbissstuben, Cafés u.Ä. darunter</b> | <b>99,9</b>   | <b>100,2</b> | <b>100,1</b> | <b>+ 0,5</b>                          | <b>+ 1,7</b> | <b>- 0,3</b>  | <b>+ 0,5</b>  | <b>+ 1,6</b> | <b>- 0,3</b>  |
| 56.10.1                                | Restaurants mit herkömmlicher Bedienung                            | 96,3          | 103,1        | 90,3         | + 0,0                                 | + 2,6        | - 1,7         | - 1,0   | - 0,1        | - 1,6         |
| 56.10.2                                | Restaurants mit Selbstbedienung                                    | 91,8          | 87,7         | 93,5         | - 6,0                                 | - 5,1        | - 6,5         | - 0,2   | + 6,0        | - 3,4         |
| 56.10.3                                | Imbissstuben   | 91,5          | 106,2        | 91,7         | + 5,7                                 | - 11,5       | + 16,4        | + 6,1   | - 2,6        | + 11,6        |
| <b>56.2</b>                            | <b>Caterer u. sonstige Verpflegungsdienstleist.</b>                | <b>104,6</b>  | <b>108,5</b> | <b>101,8</b> | <b>- 1,9</b>                          | <b>+ 2,1</b> | <b>- 4,0</b>  | <b>+ 1,3</b>  | <b>+ 1,4</b> | <b>+ 1,2</b>  |
| <b>56.3</b>                            | <b>Ausschank von Getränken darunter</b>                            | <b>83,1</b>   | <b>85,0</b>  | <b>82,9</b>  | <b>- 0,1</b>                          | <b>+ 7,3</b> | <b>- 2,7</b>  | <b>- 3,6</b>  | <b>- 0,8</b> | <b>- 4,6</b>  |
| 56.30.1                                | Schankwirtschaften   | 74,3          | 74,7         | 73,8         | - 4,4                                 | - 8,1        | - 2,7         | - 3,7   | - 4,3        | - 3,4         |
| <b>56</b>                              | <b>Gastronomie</b>   | <b>98,3</b>   | <b>99,8</b>  | <b>97,6</b>  | <b>+ 0,0</b>                          | <b>+ 2,4</b> | <b>- 1,3</b>  | <b>+ 0,0</b>  | <b>+ 1,3</b> | <b>- 0,8</b>  |
| <b>561-01</b>                          | <b>Gaststättengewerbe (56.1+56.3)</b>                              | <b>96,8</b>   | <b>97,7</b>  | <b>96,3</b>  | <b>+ 0,4</b>                          | <b>+ 2,4</b> | <b>- 0,8</b>  | <b>- 0,3</b>  | <b>+ 1,3</b> | <b>- 1,2</b>  |
| <b>55-01</b>                           | <b>Gastgewerbe (55+56)</b>   | <b>101,4</b>  | <b>104,8</b> | <b>98,2</b>  | <b>+ 0,5</b>                          | <b>+ 1,7</b> | <b>- 0,4</b>  | <b>+ 0,0</b>  | <b>+ 0,3</b> | <b>- 0,3</b>  |

<sup>1</sup> Klassifikation der Wirtschaftszweige, Ausgabe 2008 (WZ 2008)

### Allgemeine und methodische Hinweise

Grundlage dieses Statistischen Berichts sind die monatlichen Repräsentativerhebungen im Gastgewerbe. Berichtspflichtig sind die nach einem mathematisch statistischen Verfahren (Zufallsprinzip) ausgewählten Unternehmen, deren wirtschaftlicher Schwerpunkt in den zugehörigen Wirtschaftszweigen liegt. Das Gastgewerbe ist dabei - analog zu anderen Wirtschaftsbereichen - entsprechend der Klassifikation der Wirtschaftszweige, Ausgabe 2008 (WZ 2008) abgegrenzt. Bei den nach diesen Prinzipien ausgewählten und abgegrenzten Unternehmen werden monatlich der Umsatz und die Anzahl der Voll- sowie der Teilzeitbeschäftigten erfasst. Diese Daten werden zum Landesergebnis hochgerechnet und auf eine feste Basis bezogen (Gesamtumsatz und durchschnittliche Anzahl an Beschäftigten des Jahres 2005). Das Ergebnis sind Messzahlen, die das Verhältnis der aktuellen Werte zu denen des Basisjahres darstellen und Änderungsraten, die die Veränderung zum jeweiligen Vorjahreszeitraum darstellen.

Bei Unternehmen mit Arbeitsstätten in mehreren Bundesländern erfolgt die Erfassung der Angaben in der Aufteilung nach Bundesländern, so dass die hochgerechneten Ergebnisse "länderscharf" dargestellt werden können. Die Darstellung der Umsatzwerte (Messzahlen und Veränderungsraten) erfolgt in jeweiligen Preisen (nominal) sowie preisbereinigt in konstanten Preisen des Jahres 2005 (real). Basisjahr für die Berechnung aller Messzahlen ist ab Berichtsmontat Januar 2009 das Jahr 2005. Messzahlen und Veränderungsraten werden ohne Berücksichtigung der monatlich wechselnden Zahl an Tagen und ohne Berücksichtigung von Saisoneinflüssen ermittelt. In der Kumulation der zurückliegenden Monate eines Jahres verringern sich diese Einflüsse mit zunehmender Zahl der erfassten Monate eines Jahres.

Methodische Änderung ab Berichtsmontat Juni 2010 (Rotation)

Die Ergebnisse basieren ab dem Berichtsmontat Juni 2010 auf einem neuen Berichtskreis, der erstmalig auf der Grundlage einer in Zukunft jährlich anteiligen Rotation der meldenden Unternehmen gebildet wurde. Im Jahr 2010 wurden dabei etwa ein Drittel der bisher meldenden Unternehmen gegen neue ausgetauscht. Im Zuge der Rotation wurde der Berichtskreis außerdem durch weitere Einheiten aufgefüllt.

Die Ergebnisse aus diesem neuen Kreis der befragten Unternehmen wurden rückwirkend bis Januar 2009 erhoben. Daraus ergeben sich Änderungen in den bisher veröffentlichten Daten. Um die Vergleichbarkeit zu den bisherigen Ergebnissen zu verbessern, werden ab Berichtsmontat Juni 2010 verkettete Messzahlen veröffentlicht (rückwirkend ab Januar 2009). Verkettung bedeutet hierbei, dass ein konstanter Faktor das Niveau der Messzahlenreihe 2009 an das der bisherigen Messzahlenreihe anpasst. Die aktuelle Konjunktorentwicklung bleibt dabei erhalten und Zeitreihen können besser analysiert werden.

Ab Berichtsmontat Januar 2009 erfolgt die Darstellung der Wirtschaftszweige nach der neuen wirtschaftsfachlichen Gliederung WZ 2008. Gleichzeitig erfolgte eine Umbasierung der Messzahlen auf die Basis 2005 = 100.